



Название: пара слов про глобализацию

Уровень: бывалый

Текст с пиньинем:

Zǎoshang qǐ chuáng qù yí tàng wèishēngjiān, jiù kěnéng yòngdào

早上起 床去一趟卫生 间，就可 能用 到

Xībānyá de jiéjù, Hángróng de yágāo hé Rìběn de féizào; zài

西班牙的洁具、韩国的牙膏和日本的肥皂；再

zǒu jìn shūfáng dǎkāi bìjìběn diànnǎo, yě kěnéng zhèng shì Měiguó

走进书房打开笔记本电脑，也 可能 正 是 美国

de píngguǒ pǐnpái; zài diànnǎo shàng liúlǎn yì zé xīnwén, nà kěnéng

的苹果 品牌；在电 脑 上 浏览一则新闻，那 可能

zhèng shì Fǎguó zǒngtǒng xuǎnjǔ de jiéguǒ; jiēzhe yòu jiēdào yí ge

正 是 法国 总统 选举的结果；接 着又接 到一个

diànhuà, jiùsuàn nà bú shì liúxué de háizi cóng Xīn Xīlán dǎlái de,

电 话，就算 那 不是 留学 的 孩子 从 新西兰 打 来 的，

shǐyòng de yě kěnéng shì Fēnlán gōngsī de shǒujī;

使 用 的 也 可能 是 芬兰 公司 的 手机；

Zài chī yí dùn jiǎndān de zǎocān, jiù hěn kěnéng chīdào Àodì

再 吃 一頓 简单 的 早 餐，就 很可 能 吃 到 奥 地

lì de nǎilào, Yídàlì de gǎnlǎn yóu, Àodàlìyà de yànmài

利 的 奶 酪、意 大 利 的 橄 榄 油、澳 大 利 亚 的 燕 麦

piàn, cān hòu, hái kěnéng zài chī jǐ lì Měiguó de duōwéi, Bāxī

片，餐 后，还 可 能 再 吃 几 粒 美 国 的 多 维、巴 西

de fēngjiāo hé Hángróng de rénshēn jiāonáng; ránhòu kāi chē qù shàng

的 蜂 胶 和 韩 国 的 人 参 胶 囊；然 后 开 车 去 上

bān, kāi chē de hěn kěnéng shì déxì de chē, ér chē zài shōuyīnjī

班，开 车 的 很 可 能 是 德 系 的 车，而 车 载 收 音 机

què lái zì Xīnjiāpō, bōfàng zhe Éluósī de lǎo gē; dào dānwèi

却 来 自 新 加 坡，播 放 着 俄 罗 斯 的 老 歌；到 单 位



hòu zài kànkan yì tiān de rìchéng, hěn kěnéng yào huífù lái zì Rìběn
后再看看一天的日 程，很可能要回复来自日本
de diànyóu, tǎolùn pàizhù Fēizhōu huò Mǎláixīyà de xiàngmù, jiē
的电邮、讨论派驻非洲或马来西亚的项目，接
dài lái zì Dānmài, Ruìdiǎn huò Nuówēi de fǎngkè...
待来自丹麦、瑞典或挪威 的访客……

Текст без пиньиня:

早上起床去一趟卫生间，就可能用到西班牙的洁具、韩国的牙膏和日本的肥皂；再走进书房打开笔记本电脑，也可能正是美国的苹果品牌；在电脑上浏览一则新闻，那可能正是法国总统选举的结果；接着又接到一个电话，就算那不是留学的孩子从新西兰打来的，使用的也可能是芬兰公司的手机；

再吃一顿简单的早餐，就很可能吃到奥地利的奶酪、意大利的橄榄油、澳大利亚的燕麦片，餐后，还可能再吃几粒美国的多维、巴西的蜂胶和韩国的人参胶囊；然后开车去上班，开车的很可能是德系的车，而车载收音机却来自新加坡，播放着俄罗斯的老歌；到单位后再看看一天的日程，很可能要回复来自日本的电邮、讨论派驻非洲或马来西亚的项目，接待来自丹麦、瑞典或挪威的访客……